

Taschenstatistik Kultur in der Schweiz

Statistique de poche de la culture en Suisse

Statistica tascabile della cultura in Svizzera

Survista statistica da la cultura en Svizra

2022
Ediziun COVID-19

5	Prefaziun
	Finanziaziun da la cultura
9	Finanziaziun da la cultura tras il maun public
13	COVID-19: sustegn dal sectur cultural
	Economia culturala
19	Persunas activas professiunalmain en la cultura
21	Scolaziun
	Film
25	Producziun da films
27	Film e kino
29	Festivals da film
31	Video on demand e plattafurmas da streaming
33	Egualitad en la producziun da films
	Purschida culturala e cumportament cultural
37	Museums
39	Bibliotecas
41	Teater, saut, opera
43	Lingua e barat
45	Giuventetgna e musica
47	Musica
49	Festivals da musica

Durant l'onn passà ch'è stà marcà da la pandemia, n'ha il sectur cultural betg mo cumprovà sia vulnerabladad, mabain er sia resistenza. Las cifras e las statisticas ch'èn vegnidas resumadas en questa publicaziun or da differentas funtaunas, mussan ils emprims segns d'ina recreaziun. Las cifras mussan dentant er las vastas consequenzas che la crisa da COVID-19 ha gi per la finanziaziun da la cultura, per la purschida culturala e per la vita culturala. La segunda ediziun speziala da la Survista statistica è deditgada a la registraziun d'in grond dumber da questas consequenzas e cuntinuescha cun las retschas da las cifras da l'ediziun da l'onn passà. Statisticas illustreschan l'impurtanza da la cultura per la societad ed èn in instrument indispensabel per ina politica culturala che sa basa sin fatgs.



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Bundesamt für Kultur BAK
Office fédéral de la culture OFC
Ufficio federale della cultura UFC
Uffizi federal da cultura UFC

Bundesamt für Statistik BFS
Office fédéral de la statistique OFS
Ufficio federale di statistica UST
Uffizi federal da statistica UST



CURIA CONFEDERATIONIS HELVETICAE

1353
BE
115

L'Uffizi federal da cultura n'ha betg mo l'incumbensa da tgirar il patrimoni cultural e da promover la lavur culturala, el è er l'organ strategic per elavurar e per realisar la politica culturala da la Confederaziun.

Las statisticas da la cultura èn ina basa centrala per il dialog davart la politica e davart l'economia sco er per la promoziun dal sector cultural. Las cifras e las datas davart la cultura mussan l'impurtanza da la cultura per la societad e per l'economia ed èn pia in instrument indispensabel per ina politica culturala che sa basa sin l'evidenza e ch'è orientada a finamiras. Gist en ils temps da la pandemia da COVID-19 èn las statisticas da la cultura elementaras per analisar il sector cultural, quai gist en connex cun las mesiras finanzialas respectivas, en ina dimensiun sco ch'ellas n'èn anc mai vegnidas prendidas.

En questa ediziun da la Survista statistica da la cultura en Svizra sa tracti pia danovamain d'ina ediziun COVID-19. Suenter ch'il maletg en l'ediziun da l'onn passà è stà marcà da reduziuns e da suspensiuns, cuntegnan las novas datas indizis d'ina recreaziun, sco per exempel en connex cun la producziun da films u en connex cun il barat linguistic. Percunter han la branscha da festivals ed ils teaters patì considerablamain durant l'onn 2021, pervia d'annullaziuns e pervia da la mancanza da public. La recreaziun cumenza là pir ussa plaunsieu.

La viva cultura en Svizra sto engraziar sia existenza a la resilienza da las acturas e dals acturs dal sector cultural. La superaziun da la crisa dal coronavirus e da sias consequenzas èn sfidas che pon vegnir dumagnadas mo cuminaivlamain. Nus engraziain a tut las partenarias ed ils partenaris dal sector cultural per lur engaschament e per la collavuraziun fritgavla e giavischain bler plaschair cun far revive e cun sviluppar vinavant pass per pass la cultura.

Carine Bachmann, directura
Uffizi federal da cultura

L'onn 2021 ha mussà danovamain: en in mund pli e pli complex ed imprevisibel daventan statisticas fidadas adina pli impurtantas. Quai vala er per la cultura, la quala ha patì spezialmain ferm sut la pandemia: gist qua furman cifras solidas ina basa impurtanta per prender decisiuns.

L'Uffizi federal da statistica (UST) maina ina purschida multifara da statisticas da la cultura. Ellas descrivan singuls secturs sco film e kino, bibliotecas, museums e monuments, però er aspects sco la finanziaziun da la cultura (maun public e chasadas privatas), il cumportament cultural da la populaziun sco er l'economia culturala (interpresas culturalas, artistas ed artists, valorisaziun). Per quest intent s'orientescha il UST a princips ch'èn liants sin plaun internaziunal ed a metodas scientificas reconuschidas, quai per ademplir las autas pretensiuns da qualidad da la statistica publica.

Questa novavla ediziun da la Survista statistica dat perditga da la cooperaziun fritgavla da plirs onns tranter ils dus uffizis federals sin quest champ. A las lecturas ed als lecturs vegnan preschentads ils resultats statistics fundads e las validaziuns tematicas relevantas davart il svilup da la cuntrada culturala en Svizra.

Nus giavischain enconuschientschas captivantas cun
la Survista statistica da la cultura!

Georges-Simon Ulrich, directur
Uffizi federal da statistica

Finanziaziun da la cultura



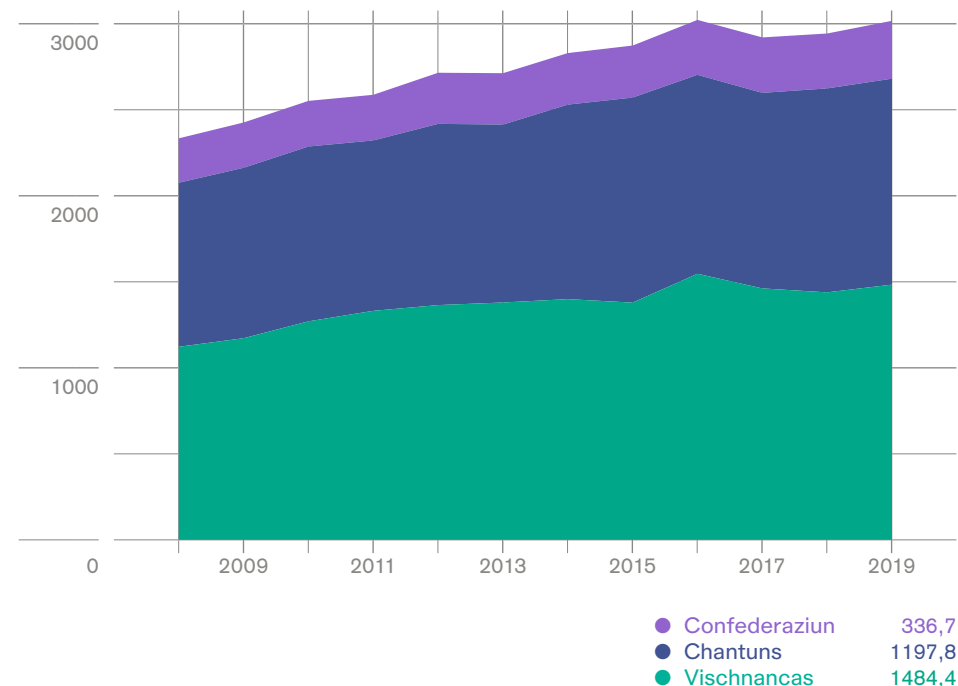
FINANZIAZIUN DA LA CULTURA TRAS IL MAUN PUBLIC

La statistica davart la finanziaziun da la cultura tras il maun public musa, tge expensas che la Confederaziun, ils chantuns sco er las citads e las vischnancas fan en il sector cultural. La statistica davart la finanziaziun da la cultura vegn fatga da l'Uffizi federal da statistica e sa basa sin las datas da l'Administraziun federala da finanzas. Las datas davart la finanziaziun da la cultura stattan mintgamai a disposiziun cun retard, uschia che la survista che vegn mussada qua, è actualisada mo fin l'onn 2019. Per permetter da valitar las expensas ch'èn vegnidas fatgas en il sector cultural pervia da COVID-19 e che figureschan sin las paginas suandantas, duain questas datas servir sco punct da referiment.

Durant l'onn 2019 ch'è l'onn da referenza il pli actual, han la Confederaziun, ils chantuns sco er las citads e las vischnancas pajà ensemen var 3019 milliuns francs a favur da la cultura. Quai correspunda a circa 1,7 pertschient da tut las expensas da las communitads publicas ed a circa 0,42 pertschient dal product interior brut. Tenor il princip da subsidiaridad han las citads e las vischnancas surpiglià var 49 pertschient da las expensas, ils chantuns var 40 pertschient e la Confederaziun var 11 pertschient. Per abitanta u abitant han las citads e las vischnancas pajà en media circa 173 francs a favur da la cultura, ils chantuns circa 140 francs e la Confederaziun circa 39 francs.

Finanziaziun da la cultura tras il maun public Svilup tenor plaun statal 2008–2019

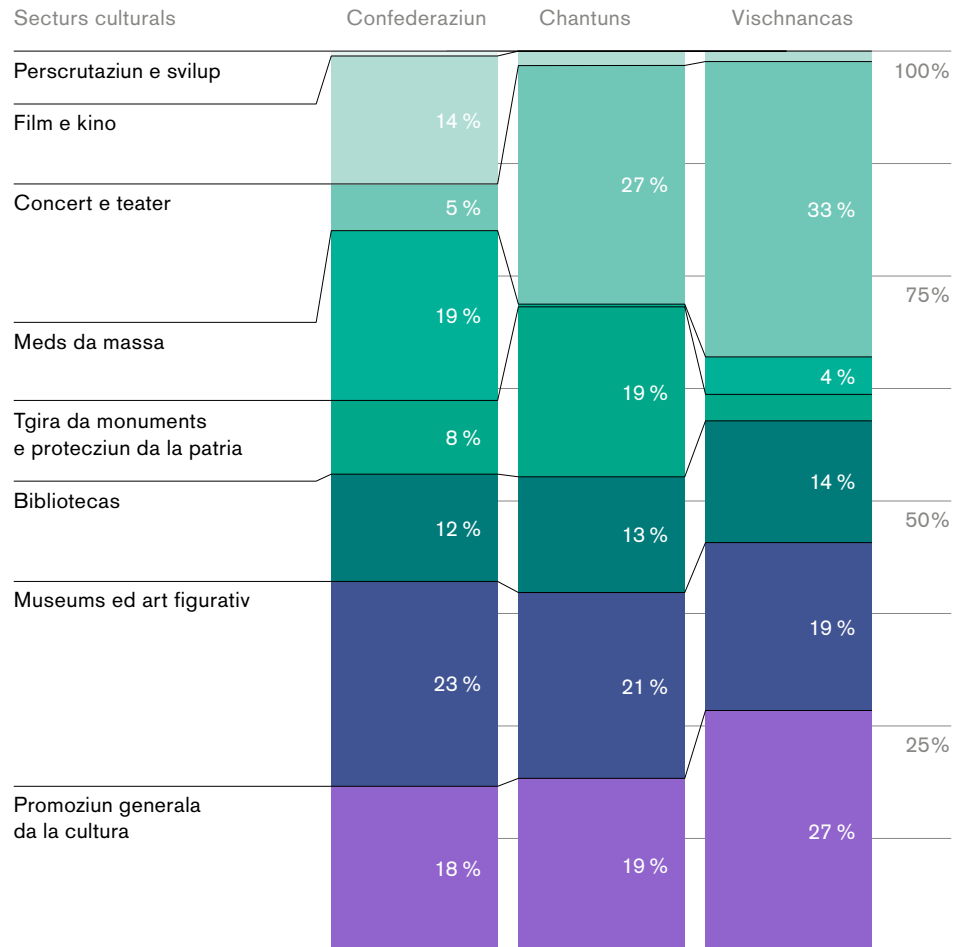
en milliuns francs



EXEMPEL: Dapi l'onn 2008 èn ils meds finanziaziun public per la cultura s'augmentads permanentamain, mo l'onn 2017 hai dà ina pitschna reducziun. L'onn 2019 ha la Confederaziun pajà var 336,7 milliuns francs, quai che correspunda circa ad in dieschavel da l'entira finanziaziun publica da la cultura.

Funtauna: [Uffizi federal da statistica](#) ↗

Finanziaziun da la cultura tras il maun public tenor secturs culturals e tenor plauns statals 2019



EXEMPEL: Las vischnancas ed ils chantuns (33 % resp. 27 %) concedan la part la pli gronda da lur preventivs al sector Concert e teater. La Confederaziun da sia vart conceda cun 14 pertschient ina part clermain pli gronda che las vischnancas al sector Film e kino.

COVID-19: SUSTEGN DAL SECTUR CULTURAL

Gist sunter ch'el aveva preni las emprimas mesiras per franar il coronavirus, ha il Cussegl federal decretà la primavaira 2020 in pachet da mesiras per mitigiar las consequenzas economicas. Quest pachet cuntegneva differents instruments per sustegnair l'economia generala ed è vegni cumpletà cun agids specificis per il sector cultural. Ils onns 2020/2021 han la Confederaziun ed ils chantuns pajà tut en tut 562,4 milliuns francs per quest intent.

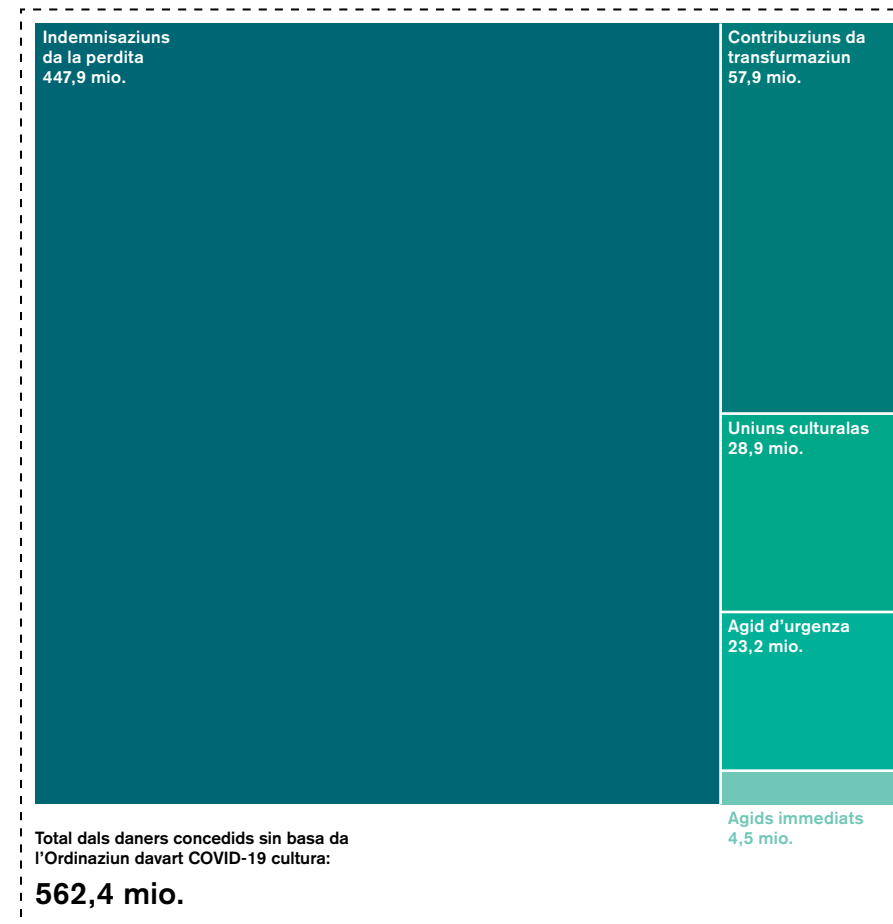
La pli gronda part da las contribuziuns, numnadamain 447,9 milliuns francs, è resultada ils onns 2020 e 2021 per indemnisar las perditas pervia dad annullaziuns, spustaments u redimensiunaments d'occurrentzas en consequenza da las mesiras da sanadad. Las contribuziuns èn vegnidas finanziadas mintgamai mez a mez tras ils chantuns e tras la Confederaziun.

57,9 milliuns francs èn vegnids concedids sco contribuziuns a projects da transformaziun. Quest instrument è vegni introducì a partir dal november 2020 per interpresas culturalas, cun l'intent da las sustegnair tar ina nova orientaziun structurala ubain tar las stentas d'obtegnair nov public. Er questas contribuziuns èn vegnidas finanziadas mintgamai mez a mez tras ils chantuns e tras la Confederaziun (guardar grafica a dretga).

La Confederaziun ha pajà 23,2 milliuns francs a persunas che lavuran sin il champ cultural, quai per garantir lur basa d'existenza mumentana. La gronda part da las dumondas d'agid d'urgenza èn vegnidas inoltradas la primavaira 2020, cura che las mesiras cunter COVID-19 han cumenzà, sco er la primavaira 2021, cura che las instituziuns culturalas èn vegnidas serradas per la segunda giada (guardar grafica p. 15). En la cumparegliaziun dals secturs culturals resortan cunzunt las persunas da la branscha da musica sco gronda gruppa da retschaviders d'agid d'urgenza.

Durant la medema perioda ha la Confederaziun pajà 28,9 milliuns francs ad uniuns culturalas dal sector da laics. Questas uniuns han gi perditas, perquai che occurrentzas èn vegnidas annulladas en consequenza da las mesiras da sanadad. Tut en tut èn vegnidas inoltradas var 7000 dumondas da sustegn.

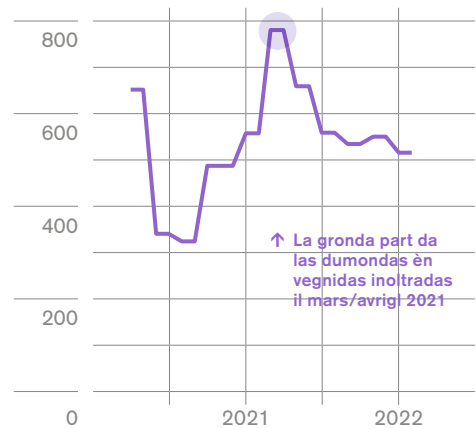
Sustegn COVID-19 en il sector cultural Cumparegliaziun da las contribuziuns per mintga instrument 2020–2021



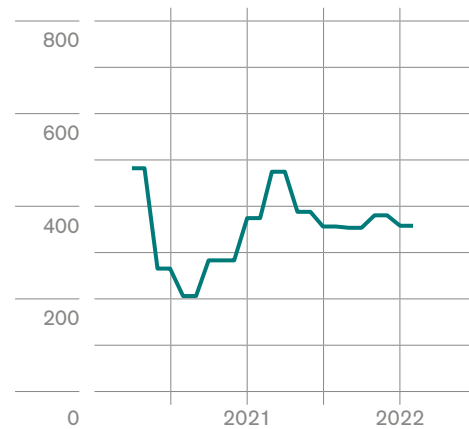
Agid d'urgenza per artistas ed artists
 Summas concedidas tenor mais
 Perioda da donn 01-04-2020 fin 28-02-2022

en milli

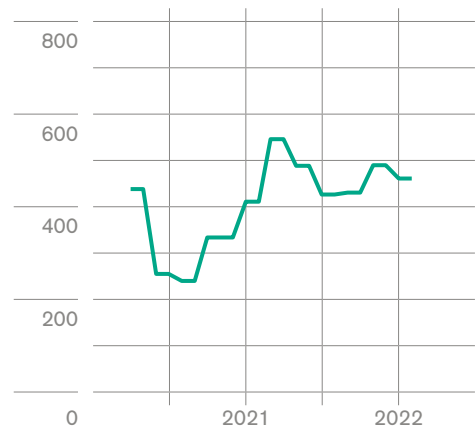
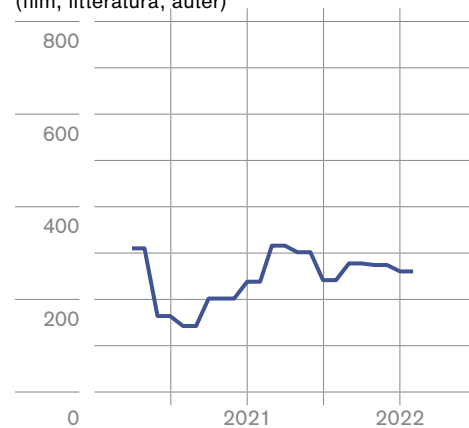
Musica



Teater / arts figurativs / saut



Art visual / design

Ulteriurs secturs da l'art visual / design
(film, litteratura, auter)

EXEMPEL: En il sector Musica èn vegnids concedids agids d'urgenza en l'autezza da tut en tut quasi 800000 francs durant il mars/avrigl 2021.

Funtauna: Suisseculture Sociale

Economia culturala



Demonstrantas e demonstrants cun mascrinas en in'azziun da protesta, Losanna

ARTISTAS ED ARTISTS

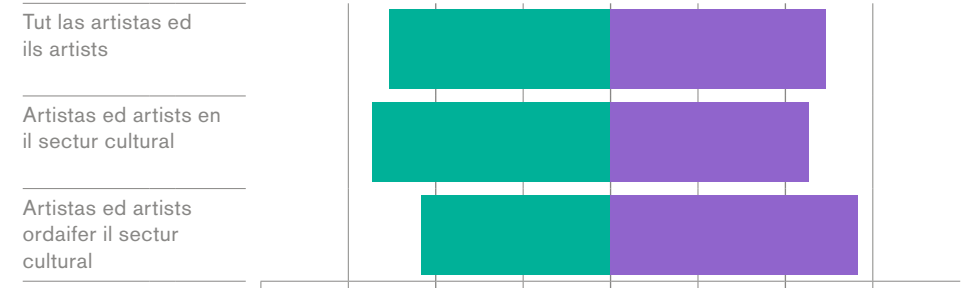
L'onn 2021 è vegnids registrads en Svizra 281 000 artistas ed artists cun activadad professiunala principala, quai correspunda ad ina part da 5,7 pertschient da l'entira populaziun cun activadad da gudogn. Da las artistas e dals artists cun activadad professiunala principala pratitgeschan pli che 13 pertschient anc autras activadads professiunalas, q.v.d. els han almain ina lavur accessorica supplementara. Vitiers vegnan ulteriurs 20 500 artistas ed artists cun activadad professiunala accessorica en il sectur cultural, dals quals la professiun principala è dentant situada ordaifer il sectur cultural.

La pli gronda part da las artistas e dals artists cun activadad professiunala principala è occupada en ils secturs culturals Architectura (48 000) sco er Cudesch e pressa (37 000). Alura suondan ils secturs Arts figurativs (24 000), Audiovisiun e multimedia (17 000) e la branscha da reclama (15 000). Tut en tut lavura circa la mesadad da las artistas e dals artists en in pensum parzial da main che 90 pertschient. Dunnas lavuran cleramain pli savens a temp parzial che umens. La lavur parziala exista pli savens tar artistas ed artists (50 %) che tar il total da las persunas cun activadad da gudogn (37 %). Var 28 pertschient da las artistas e dals artists cun activadad professiunala principala han in'activadad da gudogn independenta, ina part cleramain pli auta ch'en l'economia generala (14 %).

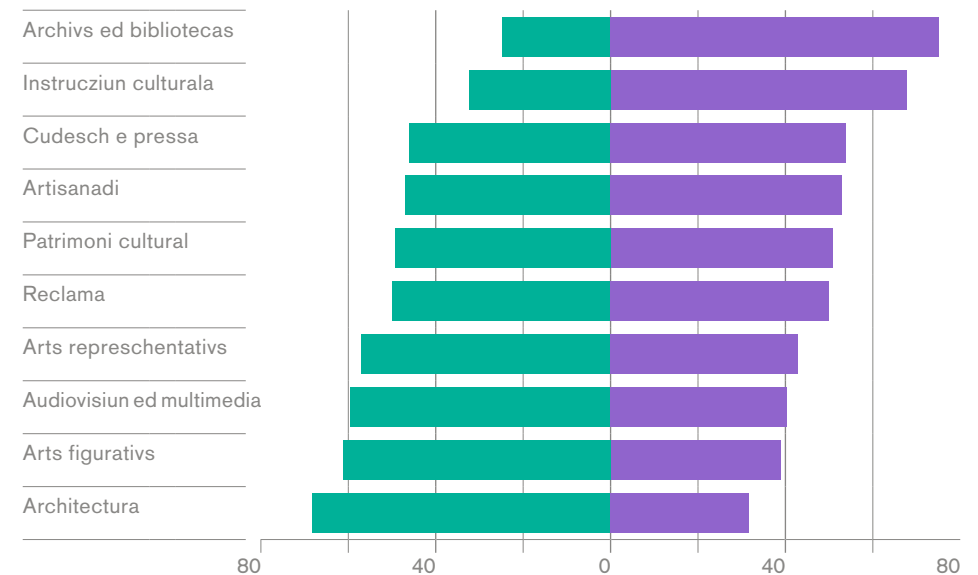
Il sectur cultural ha obtegnì l'onn 2019 ina valurisaziun da var 15,5 milliardas francs, quai correspundeva circa a 2,1 pertschient dal product interior brut.

Artistas ed artists Quotas da schlattaina 2021

en pertschient
en tut



Artistas ed artists en il sectur cultural tenor sectur cultural



● dunnas
● umens

EXEMPEL: 50,8 pertschient da las artistas e dals artists èn umens. Singuls secturs sco Architectura u Archivs e bibliotecas èn marcads cleramain pli fitg tenor la schlattaina ch'il sectur cultural en total. Tar persunas cun ina professiun culturala che lavuran dentant ordaifer il sectur cultural (p.ex. ina fotografa en ina interpresa da chemia), èn 56,6 pertschient dunnas.

Funtauna: [Uffizi federal da statistica](#)

SCOLAZIUN

L'onn 2020 han 1550 studentas e students fatg il diplom da bachelor d'ina disciplina spezialisada artistica en las scolas autas spezialisadas, quai corresponda a var 9 pertschient da tut ils diploms da bachelor. 885 diploms han pertutgà las direcziuns da studi musica, teater ed auters arts¹, 665 studentas e students han fatg in diplom da bachelor en il sector design.

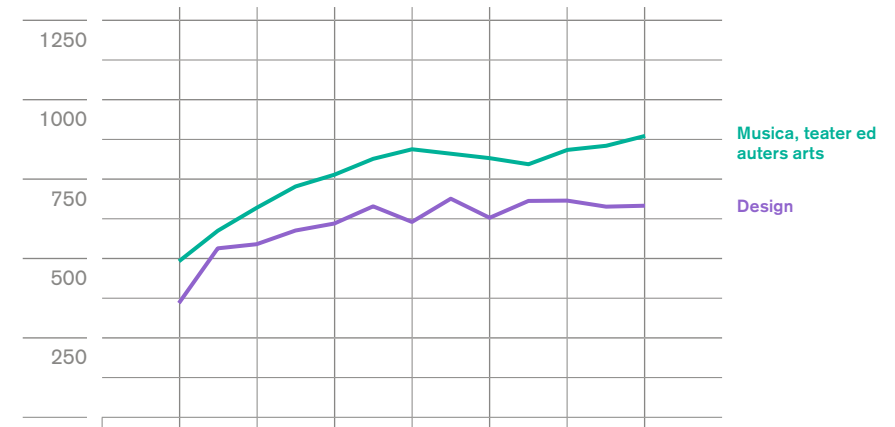
Per ina gronda part da las studentas e dals students da la direcziun da studi musica, teater ed auters arts è il diplom da bachelor mo in pass intermediar, e blers d'els sa decidan per in studi da master. L'onn 2020 han 1191 studentas e students fatg in diplom da master da la direcziun da studi musica, teater ed auters arts. Cun 243 diploms è la part dal sector design pli pitschna.

Tenor in rapport da l'Uffizi federal da statistica han – sunter il diplom da bachelor – las absolventas ed ils absolvents da las disciplinas spezialisadas artisticas dapli difficultads da chattar ina plazza da lavur che corresponda a lur qualificaziun che tals d'auters roms. 12 mais sunter il diplom da bachelor han mo 31 pertschient da las personas cun in diplom da la direcziun da studi musica, teater ed auters arts fatg il pass en la professiun. En la cumparegliaziun traversala cun auters roms è quai la quota da l'entrada en la professiun la pli bassa da las scolas autas spezialisadas. 81 pertschient da las absolventas e dals absolvents che han chattà ina lavur 1 onn sunter il diplom, èn engaschads a temp parzial. Er qua figurescha il rom musica, teater ed auters arts a la testa da tut ils auters secturs. In onn sunter il diplom da bachelor ed il diplom da master èn las entradas da gudogn da las absolventas e dals absolvents da las disciplinas spezialisadas artisticas cleramain pli bassas che quellas da tut ils auters roms.

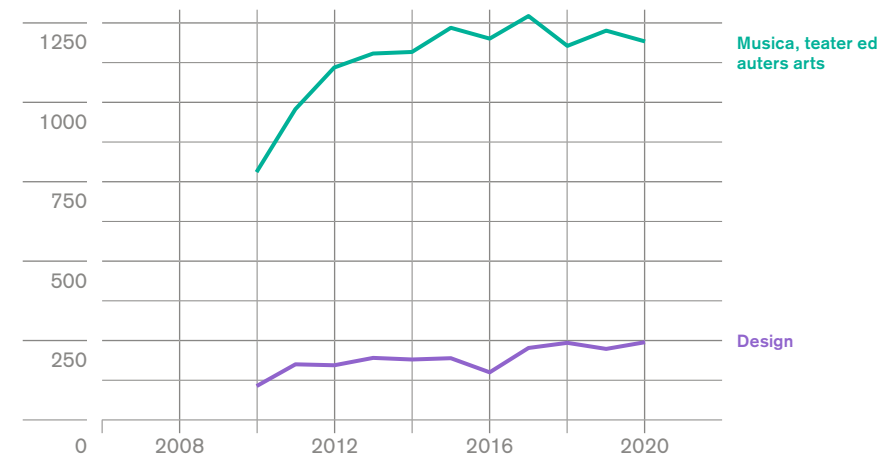
¹ Tenor la classificaziun dal UST fan part da quai pli che 10 direcziuns da studi, tranter auter saut, film ed intermediaziun.

Disciplinas artisticas en scolas autas spezialisadas Svilup dals diploms tenor il stgalim d'examen 2008–2020

Diploms da bachelor



Diploms da master



Film



Registrazions per la segunda stoffa da la seria «Neumatt» en la Europapallee a Turitg

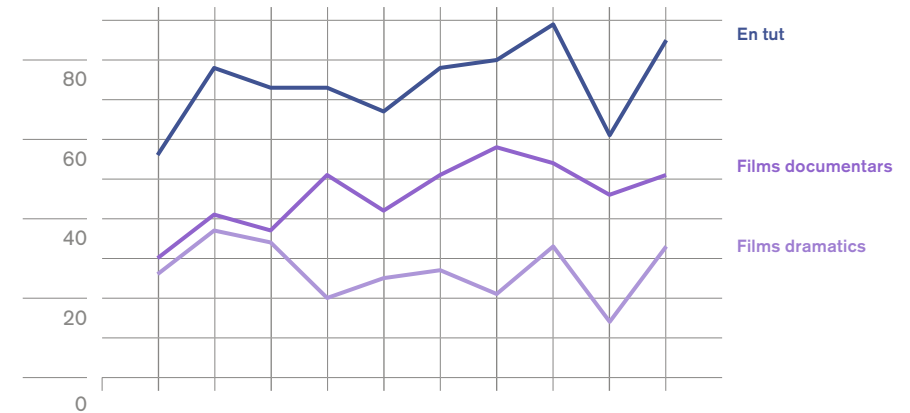
PRODUCZIUN DA FILMS

En la producziun svizra da films èn l'onn 2021 vegnidas reprimidas numerusas registraziuns che avevan stuì far ina pausa durant l'emprim onn da pandemia. Il dumber dals films ch'èn vegnids producids è s'augmentà cleramain ed ha cuntanschì danovamain il nivel dals onns avant COVID-19. Cun la producziun da 33 films dramatics e da 51 films documentars durant l'onn 2021 ha la branscha da films puspè cuntanschì las cifras da l'onn 2019.

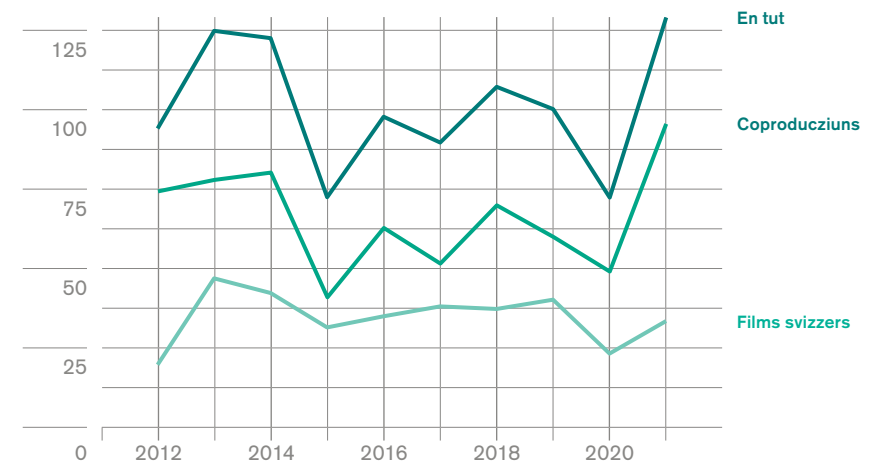
Tut en tut èn vegnids pajads 129,1 milliuns francs a la producziun da films l'onn 2021. Da quels derivan 72,8 milliuns francs da funtaunas da finanziaziun svizras. Cumpareglià cun ils onns precedents è il volumen da producziun pia s'augmentà considerablamain e sa chatta amplamain sur las cifras dals onns 2015 fin 2020. Questa midada andetga è stada marcada fermamain da coproducziuns, nua ch'il volumen da producziun da var 50 milliuns francs durant l'onn 2020 è s'augmentà sin passa 90 milliuns francs. La gronda part da quest augment deriva da daners ch'èn vegnids investids en coproducziuns cun ina participaziun svizra minoritara. La finanziaziun dals films svizzers è medemamain s'augmentada l'onn 2021, cumpareglià cun l'emprim onn da pandemia. Cun tut en tut 33,5 milliuns francs na cuntanscha il volumen da producziun dentant anc betg il nivel dals onns avant la crisa.

Producziun da films Dumber da films e volumen da producziun 2012–2021

Dumber da films



Volumen da producziun en miu. fr.

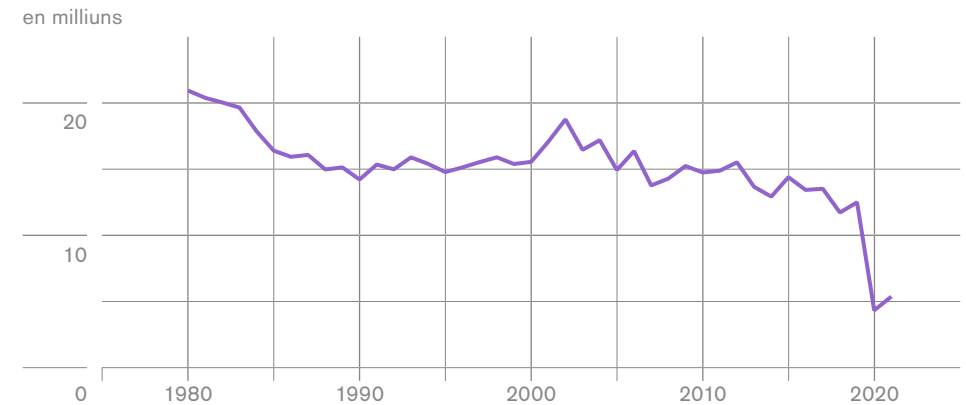


FILM E KINO

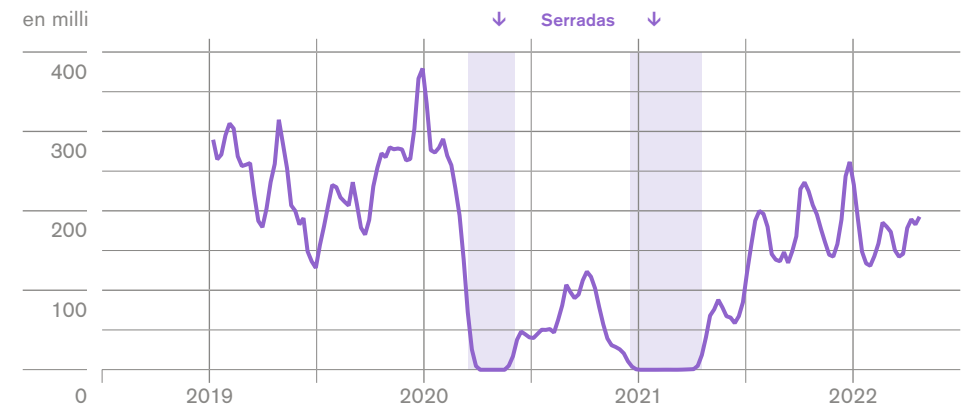
Durant l'onn 2021 èn vegnidas vendidas var 5,4 milliuns entradas en ils kinos svizzers. Cumpareglià cun l'onn precedent correspunda quai, malgrà ina perioda durant l'emprim quartal, en la quala las autoritads han ordinà da serrar ils kinos, ad in augment da pli che in milliun entradas. En cumparegliaziun cun ils onns avant COVID-19 sa chattan las entradas però anc adina amplamain sut la media che importava var 13,9 milliuns entradas per onn dal 2009 fin il 2019 (guardar grafica a dretga survast). Durant l'onn 2021 han ils kinos profità d'ina purschida da films pli gronda e da dapli preschentaziuns, dentant er d'ina normalisaziun grazia als vaccins e grazia al certificat COVID. Las cifras provisoricas dal UST per l'onn 2022 inditgeschan in ulteriur restabiliment dal dumber d'entradas, cumbain che las valurs d'avant la crisa na vegnan anc betg cuntanschidas (guardar grafica a dretga giusum).

Entant che var in quart da la purschida da films da kino derivava dals Stadis Unids da l'America durant l'onn 2021, han 60 pertschient da las preschentaziuns e 72 pertschient da las entradas pertutgà films dals Stadis Unids da l'America. Ils films svizzers han cumpiglià var 233 000 entradas. Quai correspunda ad ina part da 4,3 pertschient. L'onn 2021 hai dà en Svizra 257 kinos (-6 kinos) cun tut en tut 603 salas (+2 salas).

Entradas da kino tenor l'onn 1980–2021



Entradas da kino tenor emna 2019–2022



Lingia: valur currenta
durant 5 emnas

EXEMPEL: La grafica qua sutvast mussa ils onns 2019 fin 2022 repartids tenor ils dumbers d'emna. Er suenter la reavertura da las salas resta la lingia da las entradas per emna sut la valur da cumparegliaziun da l'onn 2019.

Funtauna: [Uffizi federal da statistica](#), las cifras per l'onn 2022 èn provisoricas.

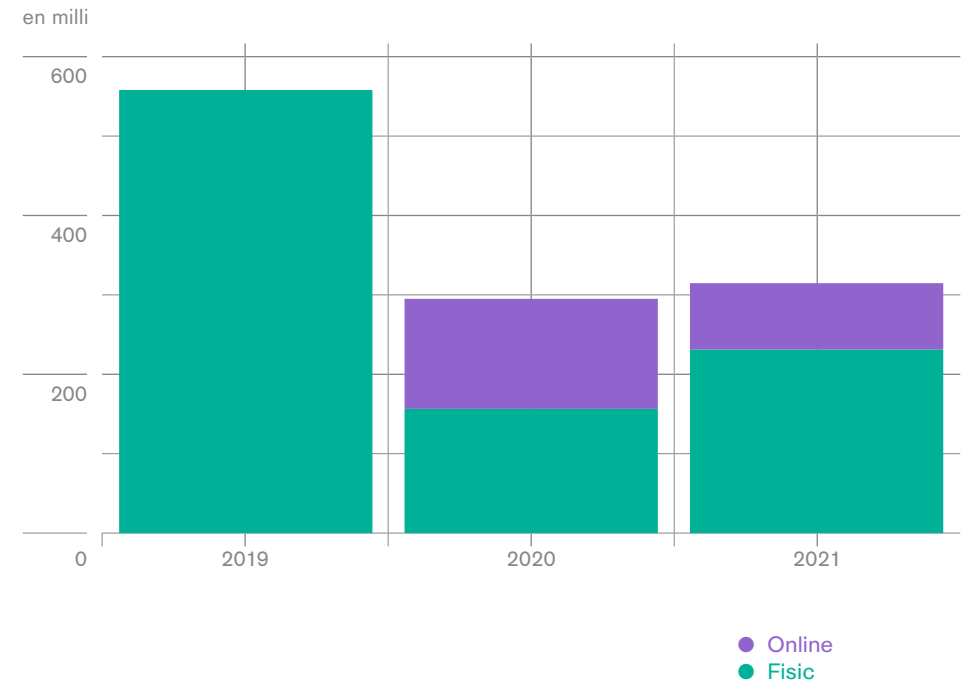
FESTIVALS DA FILM

Ils festivals da film svizzers han vendì en la media da plirs onns var 650 000 entradas per onn. En vista a la situaziun epidemiologica ed en vista a las mesiras prendidas èn ils festivals da film stads dumandads l'onn 2020 da crear novas purschidas online.

L'onn 2021 – il segund onn da pandemia – èsi sa mussà ch'intgins da quests concepts innovativs èn puspè vegnids remplazzads tras in format tradiziunal. Ils dus festivals da film svizzers ils pli gronds a Locarno ed a Turitg èn vegnids arranschads exclusivamain al lieu, ma n'han anc betg cuntanschì las cifras d'entrada d'avant la pandemia. Bliers auters festivals han percunter tchernì in format da festival ibrid cun preschentaziuns al lieu sco er cun aspectaturas ed aspectaturs en l'internet. Durant il segund onn da pandemia n'han las purschidas digitalas dals festivals da film tuttina betg sveglià il medem interess sco durant l'onn precedent.

Tut en tut han ils festivals da film svizzers registrà l'onn 2021 pli che 230 000 entradas fisicas e pli che 83 000 visiunaments virtuals da films.

Festivals da film entradas fisicas e visiunaments virtuals 2019–2021



VIDEO ON DEMAND E PLATTAFURMAS DA STREAMING

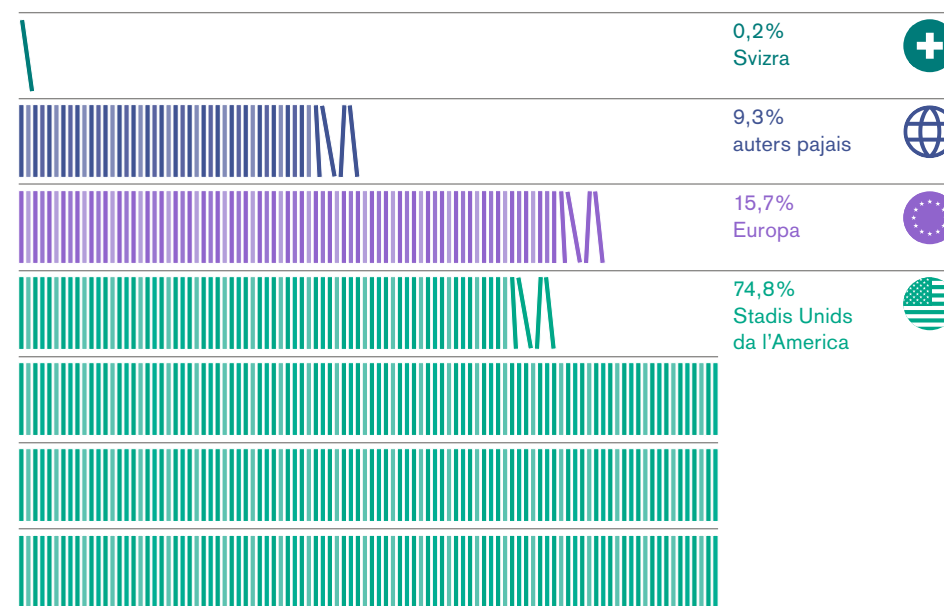
La digitalisaziun dal diever da las medias e las disas da guardar films che sa midan han revoluziunà ils chanals da distribuziun da films. La purschida da films e da serias sin plattafurmas digitalas s'augmenta permanentamain en Svizra. Durant l'onn 2020 èn vegnids purschids passa 30 000 films sin 28 plattafurmas, 26 000 da quels èn vegnids purschids per cumprar, 29 000 per prender a tschains e 14 000 sin plattafurmas da streaming.¹

Da l'onn 2017 fin l'onn 2019, pia gia avant il cumenzament da la pandemia, è il volumen da consultaziun quasi sa triplà sin las plattafurmas da streaming (+172,9 %). A medem temp è il dumber da las cumpras digitalas da films s'augmentà mo minimalmain (+24,1 %), e l'emprest da films sur las plattafurmas da video on demand (-28,9 %) ha registrà ina clera reduziun da la dumonda. La perdita da la gronda part da la purschida da films e da cultura durant l'onn 2020 ha cuntinuà cun il boom da streaming (+56,83 % consultaziuns).

L'augment da l'interess per plattafurmas da streaming ha er in effect per il posiziunament dal film svizzer. Entant ch'il film svizzer ha registrà durant ils dus onns da pandemia ina part pli gronda da la vendita da biglietti d'entrada, survegn el mo pauca atenziun sin las plattafurmas da streaming e da video on demand. L'augment cuntinuant da las plattafurmas da streaming chaschuna uschia novas sfidas per il film svizzer.

¹ Resguardadas vegnan tut las plattafurmas ch'èn activas en Svizra, las qualas vendan digitalmain u dattan a tschains films cunter pajament ubain porschan tals sur plattafurmas da streaming d'abunentas e d'abunents (enquista cumplexsiva). Excluss è il streaming gratuit che vegn finanzià tras reclama.

Consultaziuns sin plattafurmas da streaming tenor il pajais da derivanza dals films 2020



EXEMPEL: Films svizzers cumpiglian mo 0,2 pertschient da las consultaziuns sin plattafurmas da streaming tras consumentas e consumentes svizzers. Sin questa presentaziun vegn simbolisà concretamain il consum da plattafurmas da streaming en furma d'ina curuna che cuntogna tut en tut 500 DVDs. Uschia deriva mo mintga 500avel film consultà da la Svizra.

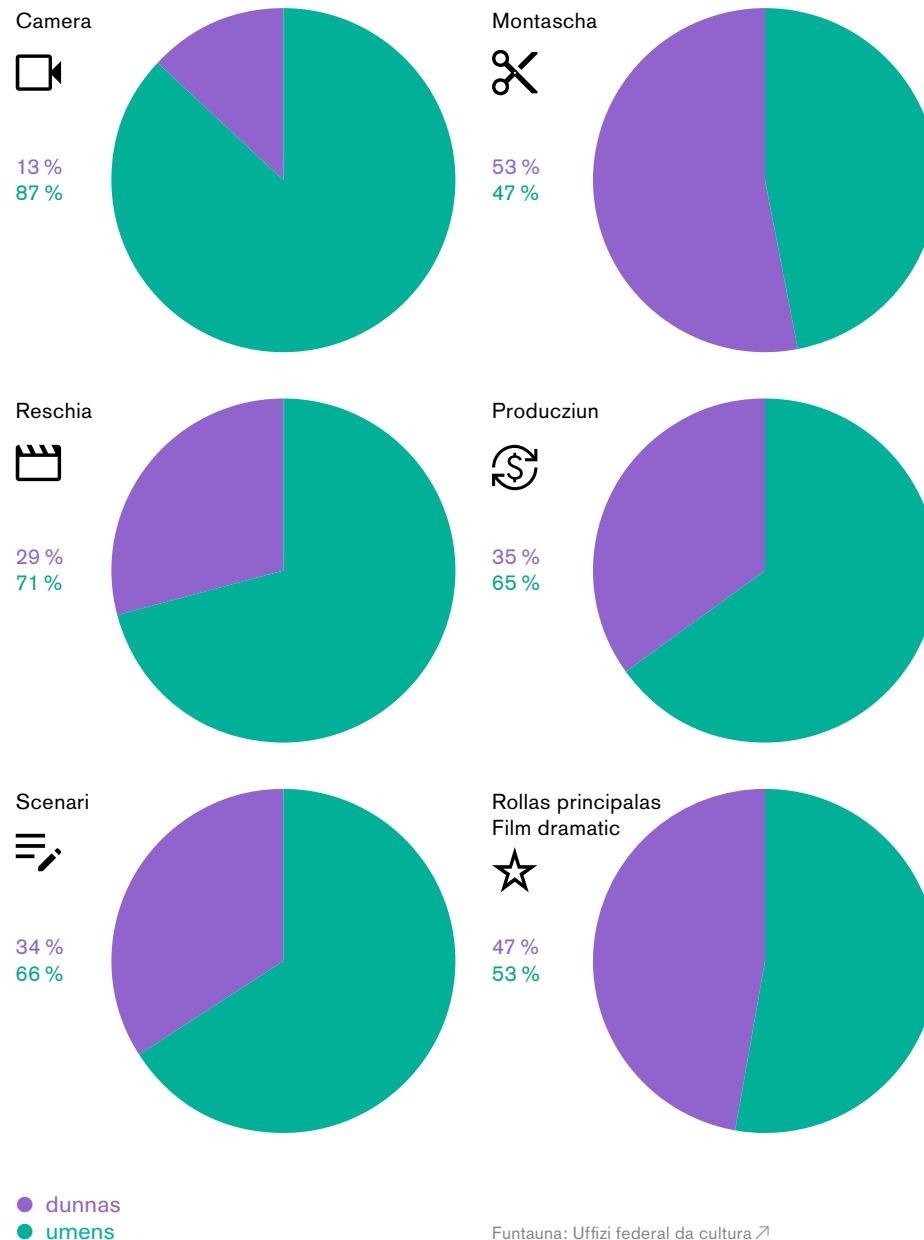
EGUALTAD EN LA PRODUCZIUN DA FILMS

Per la lavur da reschia da dunnas è il segund onn da pandemia 2021 stà in onn da success. Cun tut en tut 13 films dramatics e cun in volumen da producziun da 35,7 milliuns francs ha la cinematografia da reschisuras cuntanschì quel onn ina nova valur maximala. Tuttina ha la part da las producziuns da films e da films documentars cun reschia feminina importà mo stgars in terz l'onn 2021.

Malgrà ch'i regian relaziuns equilibradas durant la scolaziun exista in dischequilibrer tranter las schlattainas en la producziun da films. Tut tenor categoria professionala è la quota da dunnas differenta en la producziun da films lungs svizzers cun finanziaziun publica. La montascha ha la quota da dunnas la pli auta (53 %), la camera la pli bassa (13 %).

Per film gudognan dunnas en media main che umens – e quai tant en connex cun il scenari (media dal salari 17 % pli bassa) sco er en connex cun la reschia (media dal salari 8 % pli bassa). Anc pli gravanta è la discrepanza dal salari tar las acturas ed ils acturs da film, nua che dunnas gudognan quasi in quart damain che umens (media dal salari 23 % pli bassa).

Quota da dunnas en la producziun da films en cas da films lungs cun finanziaziun publica 2015–2019



Purschida culturala e cumportament cultural



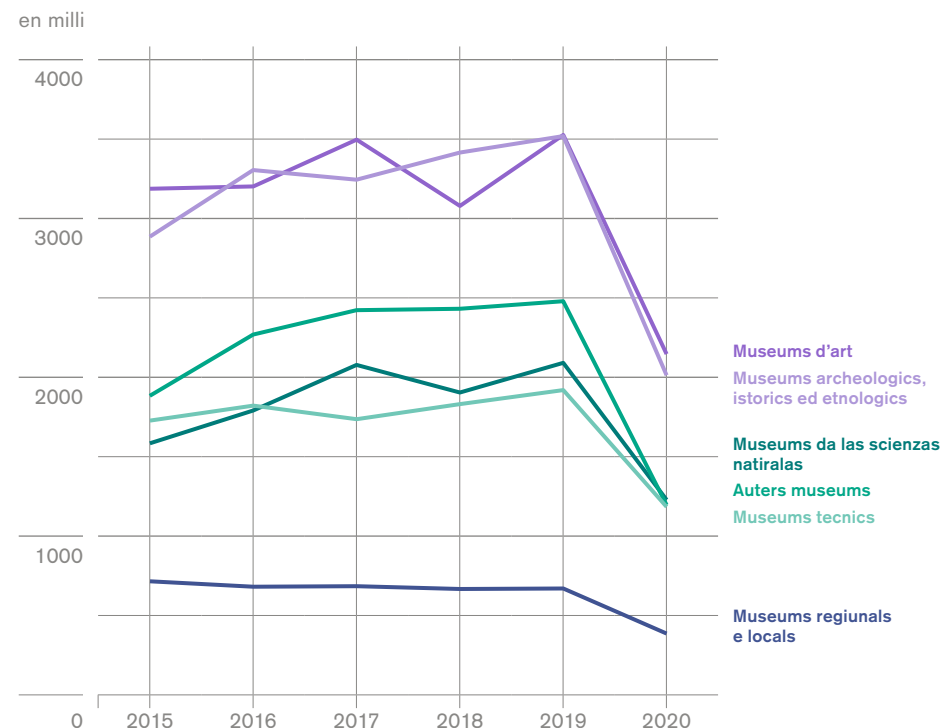
MUSEUMS

L'onn 2020 existivan en Svizra 1053 museums, che – tenor la Statistica da museum dal UST – han registrà tut en tut 8,1 milliuns entradas. Quai corresponda ad in regress da 43 pertschient cumpareglia cun l'onn 2019 che ha registrà 14,2 milliuns entradas. Ils regress ils pli ferm han gi la Svizra franzosa sco er las citads e las aglomeraziuns. L'onn 2020 èn tut ils genres da museum stads pertutgads da perditas da visitadras e visitaders, sco che la grafica a dretga mussa.

Entant che las occurrenzas en ils museums sco er las activitads tradiziunalas da l'intermediaziun da cultura han diminuì cleramain durant l'onn da COVID-19 2020, han bleras instituziuns profità dal temp per sa posizunar pli fitg en il mund digital. Durant l'onn 2020 èn ils quatter formats ils pli frequents stads la spediziun dad e-mails d'infurmaziun (55,7 % dals museums), la publicaziun d'ovras dal museum en furma da maletgs (42,9 %), la communicaziun davart las activitads a l'intern dal museum (40,6 %) ed il metter a disposiziun videos (35,0 %).

Pli che la mesadad dals museums (55,4 %) han tgirà in u plirs accounts en las medias socialas durant l'onn 2020. Plinavant han 40 pertschient dals museums inditgà d'avair impundì dapli temp durant l'onn 2020 che durant l'onn precedent per lur preschentaziun en l'internet e 36 pertschient dals museums han duvrà dapli temp per social media.

Dumber d'entradas en museums tenor gener da museum 2015–2020



EXEMPEL: Ils museums d'art han registrà 3,5 milliuns entradas l'onn 2019 ch'èn sa reducidas a 2,1 milliuns entradas l'onn 2020.

BIBLIOTECAS

La Statistica da biblioteca da l'UST ha dumbrà l'onn 2020, l'emprim onn cun la nova enquista revedida, var 1500 bibliotecas accessiblas a la publicitad en Svizra. Quellas avevan engaschè var 8500 emploiadas ed emploiads en differents grads d'occupaziun ed han registrà 26,6 milliuns entradas sco er 40,2 milliuns emprests. Cuminaivlamain han las bibliotecas accessiblas a la publicitad administrà in inventari da tut en tut 67,4 milliuns stampats. Entant che l'inventari è anc adina dominà dals stampats, sa mussa er ina tendenza vers las medias digitalas: en las bibliotecas accessiblas a la publicitad surpassan las expensas per medias electronicas en il fratemp las expensas per autras medias. Quai è dentant in fatg che deriva cunzunt da las var 450 bibliotecas scientificas. Tenor la Statistica da biblioteca dal UST è vegnids impundids circa 11 pertschient da las expensas per medias electronicas sco er 8 pertschient per autras medias l'onn 2020, entant che cun 62 pertschient è il post d'expensas il pli grond vinavant ils custs da persunal.

La Biblioteca naziunala svizra è vegnida fundada l'onn 1895. Ella collecziunescha, cataloghisescha ed intermediescha infurmaziuns stampadas u digitalas sco texts, maletgs e tuns che han in connex cun la Svizra. La Biblioteca naziunala cumpiglia er l'Archiv svizzer da litteratura a Berna, il Centre Dürrenmatt Neuchâtel sco er la Fonoteca naziunala svizra a Lugano. Er la Biblioteca naziunala posseda purschidas digitalas, sco per exempel e-newspaperarchives.ch che demussa cifras d'utilisaziun che s'augmentan permanentamain. En connex cun las visitas e cun ils emprests fisics percunter restan las cifras da l'onn 2021 sut las valurs da l'onn 2020. L'onn 2021 èn var 40 000 visitadras e visitaders sa rendids al lieu e circa 50 000 medias èn vegnidas emprestadas fisicamain.

Biblioteca naziunala Utilisaziun dal e-newspaperarchives 2019–2021

Access per mais

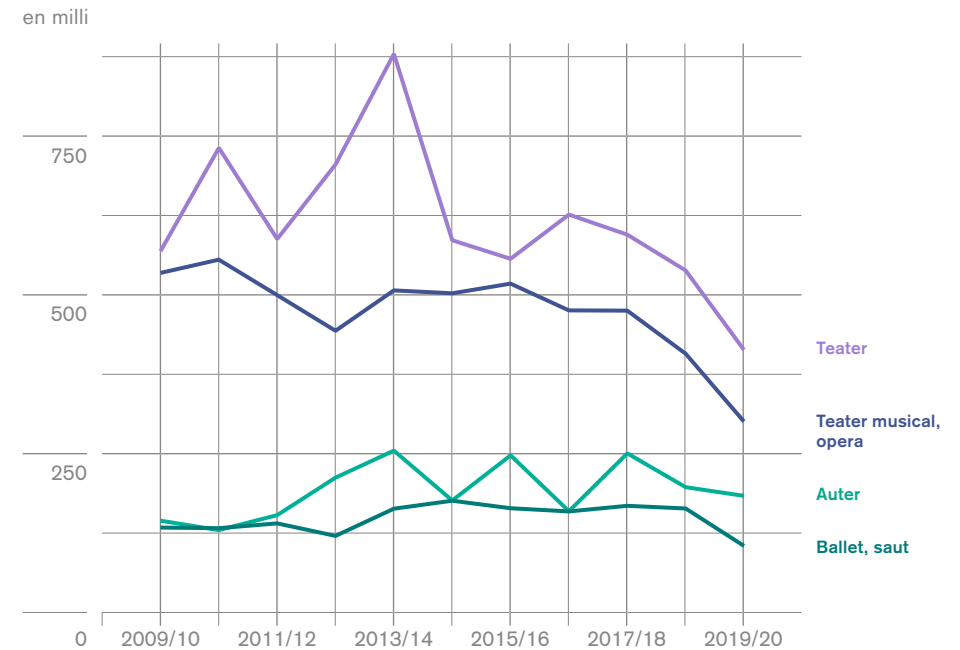


TEATER, SAUT, OPERA

Ils var 30 teaters professionals ils pli gronds da la Svizra han dà pli che 4000 preschentaziuns durant la stagiun 2019/2020. Circa in milliun aspectaturas ed aspectaturs han frequentà questas preschentaziuns. Cumpareglià cun la stagiun 2018/2019 correspunda quai ad in regress da var 1700 preschentaziuns ed ad ina perdita da public da 29 pert-schient. Actualmain èn avant maun mo ils dumbers d'aspectaturas ed aspectaturs da la stagiun fin la stad 2020. Quests dumbers illustreschan bain l'emprima fasa da las mesiras cunter COVID-19, però betg l'entir onn da crisa 2020, il qual ha chaschunà ulteriuras perditas.

Il regress pertutga tut las spartas da medema maniera, sco che la grafica mussa. En la cumparegliaziun da plirs onns han las occurrenz da teater la pli gronda part d'aspectaturas ed aspectaturs, lura ils teaters musicals e las operas. Durant la stagiun 2019/2020 han var 410 000 persunas frequentà preschentaziuns da teater, ulteriuras 300 000 preschentaziuns da teaters musicals e dad operas e var 100 000 persunas preschentaziuns da saut e da ballet.

Dumber d'aspectaturas ed aspectaturs en teaters tenor sparta 2009–2020



EXEMPEL: La lingia sisum mussa il dumber da public ad occurrenz da teater. Durant la stagiun 2019/2020 è quest dumber sa reduci a var 410 000 aspectaturas ed aspectaturs.

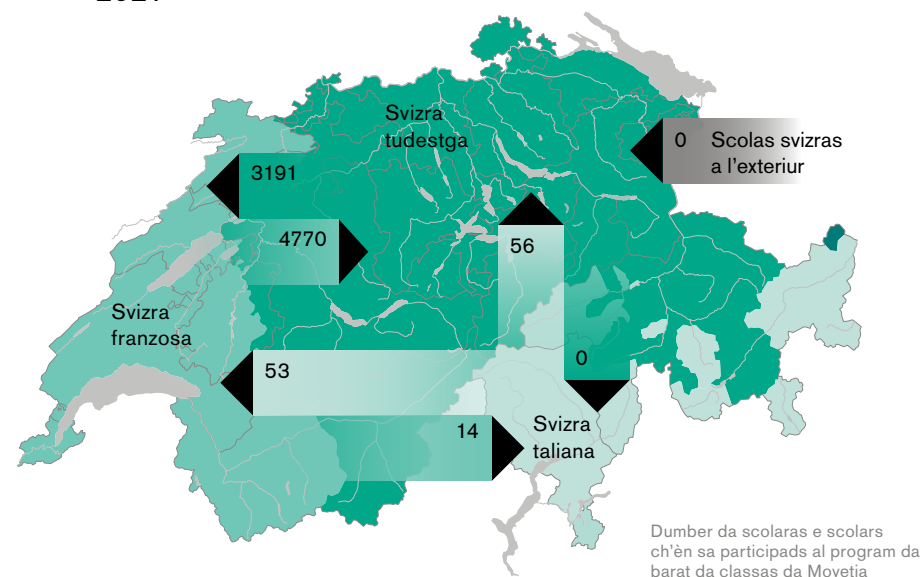
Funtauina: Uniun dals teaters svizzers

LINGUA E BARAT

Ina da las caracteristicas las pli impurtantas da la Svizra è sia plurilinguitad. Tudestg è la lingua principala la pli frequenta (62,3 %), suandà da franzos (22,8 %). Talian vegn inditgà sco lingua principala dad 8 pertschient da la populaziun e rumantsch da 0,5 pertschient. In terz dals giuvenils da 15 fin 24 onns (34,1 %) discorra regularmain duas linguas e 14,5 pertschient schizunt trais u dapli linguas. La part dals giuvenils plurilings s'augmenta.

La sensibilisaziun per autras linguas naziunalas e la coesiun tranter las regiuns linguisticas pon vegnir promovidas tras programs da barat. Tenor la statistica da Movetia, l'agentura naziunala per promover il barat e la mobilitad en ils fatgs da furmaziun, è vegnids realisads 9194 barats da scola u barats culturals tranter las regiuns linguisticas durant l'onn 2021. Cumpareglia cun l'onn precedent ch'è stà marcà d'annullaziuns, è quai in cler augment dal dumber da projects da barat.

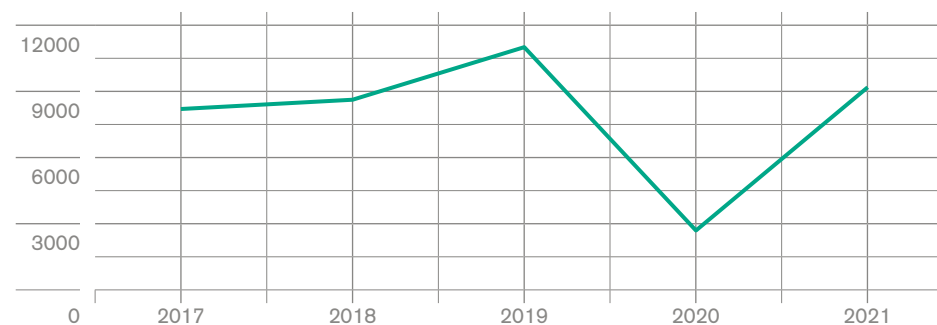
Program da barat da classas da Movetia 2021



Barat naziunal e mobilitad

Participaziun da scolaras e scolars sco er da personas d'instrucziun 2017–2021

Dumber da barats e mobilitad



GIUVENTETGNA E MUSICA

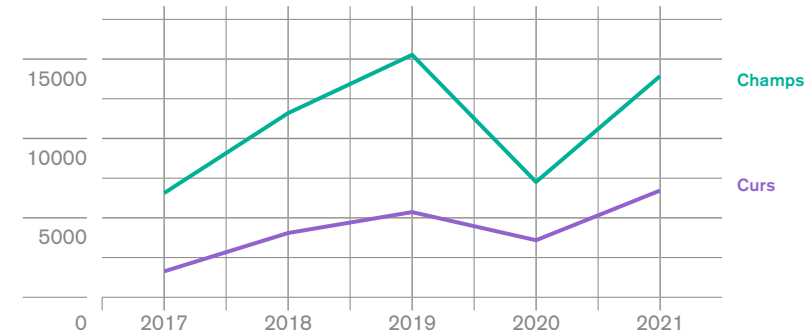
Giuventetgna e musica (G+M) sustegna curs e champs da musica per uffants e giuvenils. Ultra da quai vegnan scolads e certitgads manadras e manaders da G+M. Dapi l'introducziun dal program da promoziun «Giuventetgna e musica» l'onn 2017 ha la Confederaziun sustegnì pli che 1000 curs e pli che 1500 champs.¹ Da quai ha in grond dumber da giuvenas musicistas e da giuvenas musicists pudì profitar: Ils curs da musica che vegnan promovids dapi l'onn 2017, han gè pli che 21 000 participantas e participants ed ils champs da musica pli che 54 000 (guardar grafica a dretga survast). Durant questa perioda ha la Confederaziun pajà passa 1 milliun francs per la realisaziun da curs e passa 5,3 milliuns francs per la realisaziun da champs. Il dumber da las participantas e dals participants da curs e da champs da musica è s'augmentà danovamain l'onn 2021 suenter l'emprim onn da pandemia.

Dapi l'introducziun dal program da promoziun è vegnids scolads pli che 1300 manadras e manaders da G+M, 1054 da quels en la Svizra tudestga (79 %), 236 en la Svizra franzosa (18 %) e 36 en la Svizra taliana (3 %, guardar grafica a dretga sutvast). A la scolaziun vegnan admiss tant musicistas e musicists professionals sco er laics. Suenter l'affluenza iniziala è il dumber da novas scolaziuns sa reducì permanentamain dapi l'onn 2018. I para ch'il program da scolaziun haja cuntanschi ina gronda part da las musicistas e dals musicists adattads.

¹ Las cifras sa refereschan als curs ed als champs per mess fin la fin da l'onn 2021 ed èn provisoricas. Pervia da las annullaziuns chaschunadas da Covid-19 èn las cifras dals curs e dals champs ch'èn effectivamain vegnids realisads pli bassas.

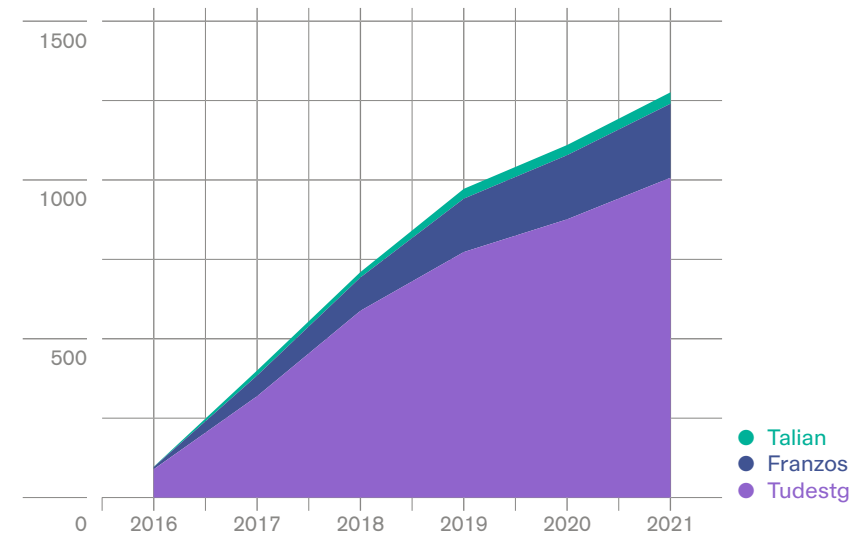
Giuventetgna e musica

Dumber da participantas e participants a curs ed a champs 2017–2021



Giuventetgna e musica

Dumber da manadras e manaders certitgads 2016–2021



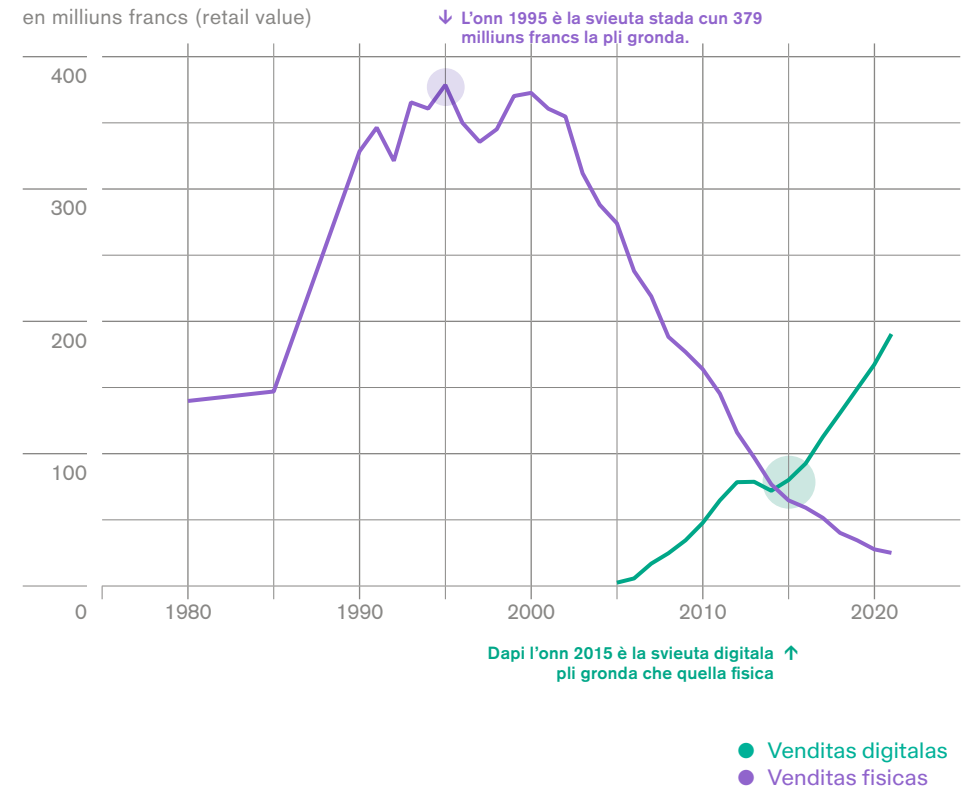
MUSICA

La branscha da musica è dapi intgins onns suttamessa a midadas profundas: Las entradas¹ da la vendita da portatuns fisics diminuescha dapi la midada dal millenni, l'onn 2015 è la svieuta ch'è resultada en las fatschentas tradiziunalas la finala vegnida surpassada da las vendas digitalas (downloads e streamings). Cumpareglia cun l'onn precedent ha l'onn 2021 danovamain già in ferm augment da la svieuta digitala (+10,5 %) sin totalmain 215,3 milliuns francs. L'augment da la svieuta deriva spezialmain dal streaming da musica, en moda che la svieuta digitala importa en il fratemp 88 pertschient da la svieuta totala.

Entant ch'il sector da streaming s'augmenta permanentamain en connex cun la musica digitala, diminueschan ils downloads adina pli fitg: las consumentas ed ils consumers na cumpran pia strusch pli musica, mabain prefereschon da tadlar musica en il rom d'in abunament. A medem temp sa mussa in augment da la svieuta en connex cun la vendita da plattas da vinil. Cun ina svieuta da 4,8 milliuns francs è questa svieuta danovamain s'augmentada sin il nivel ch'era vegnì cuntanschì l'ultima giada l'onn 1990.

¹ Sut la noziun «retail values» chapeschan ins las expensas da las consumentas e dals consumers svizzers per portatuns fisics e digitalas.

Venditas da musica fisicas e digitalas 1980–2021



FESTIVALS DA MUSICA

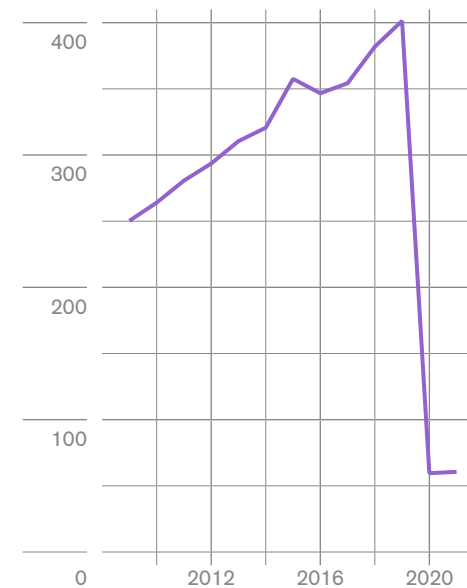
La bransch d'events, particularmain ils festivals da musica, ha gî perditas massivas durant ils onns 2020 e 2021. L'onn 2019 avevan las entradas da 5,6 milliuns anc in record absolut ed han generà ina svieuta da var 402 milliuns francs. Durant ils onns 2020 e 2021 èn las entradas però sa reducidas massivamain: L'onn 2021 ha la bransch gî ina svieuta da var 60 milliuns francs e var 705 000 entradas, quai che correspunda circa a las valurs da l'onn precedent, il qual era er marcà da la crisa.

L'onn 2021 ha la Confederaziun institù ina «protecziun finanziaria» per garantir dapli segirezza finanziaria da planisaziun a favur d'occurrènzas grondas sco festivals da musica. Sche l'occurrènz publicca era vegnida permessa ordavant dal chantun, han la Confederaziun ed il chantun surpiglià mintgamai la mesadad d'ina part dals custs betg cuvids da las occurrènz che han stuì vegnir annulladas u spustadas pervia da la situaziun epidemiologica.

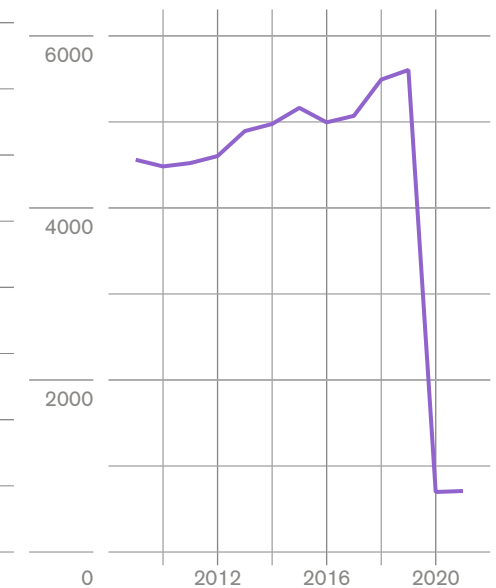
Fin ussa èn vegnidas sutmessas pli che 410 occurrènz a la protecziun finanziaria e pia garantida ina summa d'indemnisaziun da passa 242 milliuns francs. La summa d'obligaziuns la pli gronda ha surpiglià il chantun Turgovia (var 70 milliuns francs per pli che 200 occurrènz). Tut ils chantuns n'han betg profità da questa pussaivladad e n'èn betg sa participads a la protecziun finanziaria.

Bransch d'events Svieuta ed entradas 2009–2021

Svieuta brutta en milliuns



Entradas en milliuns





Commembers da la band franzosa «Tournée des Refuges» en viadi vers la chamona Monte Rosa
cun lur instruments da musica, Zermatt Music Festival & Academy

Impressum

Survista statistica
Cultura en Svizra
2022

Editur
Uffizi federal da cultura
Hallwylstrasse 15
CH-3003 Berna

Cussegliaziun statistica
Uffizi federal da statistica
Secziun Politica, cultura, medias
Espace de l'Europe 10
CH-2010 Neuchâtel

Redacziun
Clau Dermont, Jeremy Erb
Secziun Cultura e societad
Uffizi federal da cultura

Translaziun rumantscha
Chanlzia chantunala dal Grischun

Concepziun
Nadine Wüthrich, Turitg

Fotografias
© KEYSTONE:
Ti-Press, Alessandro Crinari (p. 3/4)
Ennio Leanza (p. 7/8)
Laurent Gillieron (p. 17/18)
Michael Buholzer (p. 23/24)
Jean-Christophe Bott (p. 35/36)
Anthony Anex (p. 51/54)

Distribuziun
Uffizi federal da cultura

Funtaunas
En questa publicaziun vegnan citadas principalmain statisticas ch'èn vegnidas publitgadas da terzs. Questas statisticas vegnan fatgas en differents intervals (tschertinas mintga onn, autras en intervals da fin 5 onns) e publitgadas a differents datas da l'onn. Perquai na sa laschi betg evitar da menziunar statisticas da differents onns ina sper l'autra. Per mintga sectur vegnan utilisadas las cifras las pli actualas che stattan a disposiziun. Ils onns correspundents (retschertga da datas) e las funtaunas respectivas vegnan inditgads per mintga statistica. Il UFC na surpiglia nagina responsabladad per datas da terzs.

© Uffizi federal da cultura
Berna, settember 2022